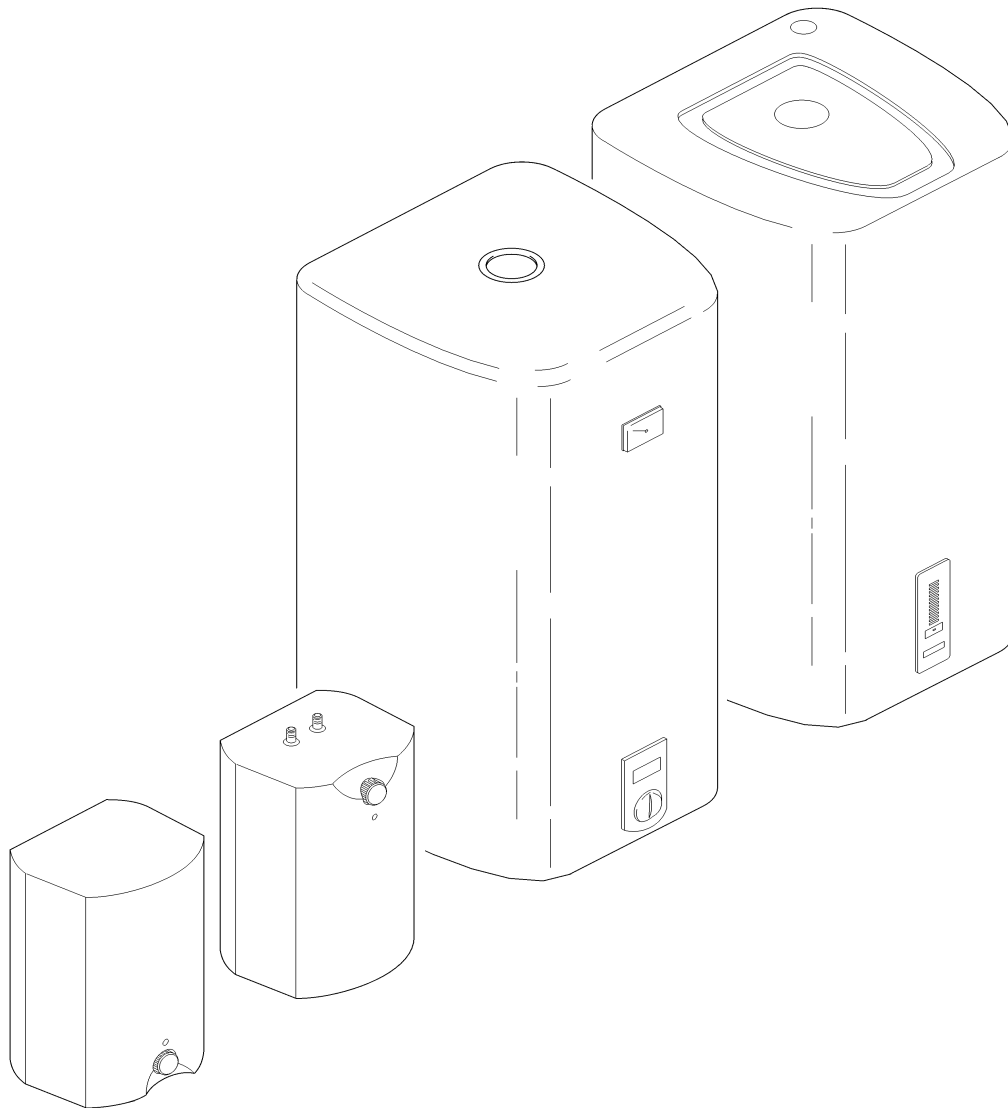


Tronic 3500 - 10/15/30/50/80/100 B/T

Tronic 4500 - 30/50/80/100/120/150 EB



[de] Wichtige Hinweise zur Installation/Montage

Die Installation/Montage muss durch eine für die Arbeiten zugelassene Fachkraft unter Beachtung der geltenden Vorschriften erfolgen.

[en] Important notes on installation/assembly

The installation/assembly must be carried out by a qualified contractor, following these instructions and in compliance with the applicable regulations.

[fr] Instructions importantes pour l'installation/le montage

L'installation/le montage doit être effectué(e) par un spécialiste qualifié pour les opérations concernées et dans le respect de la présente notice et des prescriptions applicables.

[bg] Важни указания във връзка с инсталацията/монтажа

Инсталацията/монтажът трябва да се извършва от лицензиран за работите специалист в съответствие с настоящото ръководство и с приложимите разпоредби.

[cs] Důležité pokyny k instalaci/montáži

Instalaci/montáž musí při dodržení pokynů uvedených v tomto návodu a platných předpisů provést odborný pracovník s příslušným oprávněním pro tyto práce.

[da] Vigtige anvisninger til installationen/monteringen

Installationen/monteringen skal foretages af en godkendt installatør under overholdelse af denne vejledning og de gældende forskrifter.

[el] Σημαντικές υποδείξεις για την εγκατάσταση/συναρμολόγηση

Η εγκατάσταση/τοποθέτηση πρέπει να ανατίθεται σε εκπαιδευμένο για τις συγκεκριμένες εργασίες τεχνικό προσωπικό με τήρηση αυτών των οδηγιών καθώς και των σχετικών προδιαγραφών.

[es] Indicaciones importantes para instalación/montaje

La instalación/el montaje debe realizarla personal especializado que esté autorizado para realizar estos trabajos y que tenga en cuenta estas instrucciones y la normativa vigente.

[et] Olulised juhised paigaldamiseks/montaažiks

Paigaldamist/montaaži tohib läbi viia vaid selleks volitusi omav spetsialist, arvestades kehtivaid nõudeid.

[nl-BE] Belangrijke aanwijzingen betreffende de installatie/montage

De installatie/montage moet worden uitgevoerd door een voor de werkzaamheden geautoriseerde installateur rekening houdend met deze handleiding en de geldende voorschriften.

[fi] Tärkeitä asennus- ja kokoonpano-ohjeita

Näihin töihin hyväksytyn ammattiasentajan pitää suorittaa asennus- ja kokoonpanotyöt voimassa olevien määräysten mukaisesti.

[hu] Fontos tudnivalók az installáláshoz/szereléshez

A telepítést/szerelést egy, a munkálatokra felhatalmazott szakembernek kell végeznie, jelen utasítás és az érvényes előírások figyelembevételével.

[it] Avvertenze importanti per l'installazione/il montaggio

L'installazione/il montaggio deve aver luogo ad opera di una ditta specializzata ed autorizzata in osservanza di queste istruzioni e delle direttive vigenti.

[ka] მნიშვნელოვანი მოთხოვნები ინსტალაციისთვის/მონტაჟისთვის

ინსტალაცია/მონტაჟი უნდა განხორციელდეს სამუშაოებისთვის დაშვებული კვალიფიკაციის პერსონალის მიერ, მოქმედი განაწესის დაცვით.

[lt] Svarbios instaliavimo ir (arba) montavimo nuorodos

Instaliavimo / montavimo darbus, laikydamiės šios instrukcijos reikalavimų ir galiojančių taisyklių, privalo atlikti šioms darbams įgalioti specialistai.

[lv] Svarīgi norādījumi par iekārtas uzstādīšanu / montāžu

Uzstādīšanu/montāžu jāveic atbilstošajiem darbiem sertificētam speciālistam, ievērojot šo instrukciju un spēkā esošos noteikumus.

[nl] Belangrijke aanwijzingen betreffende de installatie/montage

De installatie/montage moet door een erkend installateur volgens de geldende voorschriften worden uitgevoerd.

[no] Viktig informasjon om installasjon/montering

Installasjonen/monteringen skal gjennomføres av autoriserte installatører, og installasjonsanvisningen samt gjeldende forskrifter skal følges.

[pl] Ważne wskazówki dotyczące instalacji/montażu

Instalację/montaż powinien wykonać specjalista uprawniony do tego typu prac z uwzględnieniem informacji podanych w niniejszej instrukcji oraz aktualnie obowiązujących przepisów.

[pt] Indicações importantes relativas à instalação/montagem

A instalação/montagem deve ser efectuada por um técnico autorizado para os trabalhos, respeitando este manual e as prescrições válidas.

[ro] Indicații importante privind instalarea/montajul

Instalarea/montajul trebuie realizate de către un specialist autorizat pentru lucrările respective, respectându-se prezentele instrucțiuni și prescripțiile valabile.

[ru] Важные указания по подключению/монтажу

Подключение/монтаж должны выполнять только специалисты, имеющие допуск к выполнению таких работ, при соблюдении требований этой инструкции и действующих норм и правил.

[sk] Dôležité pokyny týkajúce sa inštalácie/montáže

Inštaláciu/montáž musí vykonať odborný personál, ktorý má oprávnenie pre výkon týchto prác, pričom musí dodržiavať pokyny uvedené v tomto návode a platné predpisy.

[sl] Pomembni napotki za namestitvev/montažo

Inštalacijo/montažo lahko izvede samo pooblaščen strokovnjak ob upoštevanju teh navodil in veljavnih predpisov.

[sr] Važna uputstva za ugradnju i montažu

Ovu instalaciju/montažu moraju da obave stručna lica koja su ovlašćena za obavljanje takvih radova u skladu sa ovim uputstvom i važećim propisima.

[sv] Viktiga anvisningar för installation/montering

Installationen/monteringen måste utföras av en behörig och tekniskt utbildad person enligt denna anvisning samt gällande föreskrifter.

[tr] Kurulum/Montaj ile ilgili önemli uyarılar

Kurulum/montaj, bu çalışmalarını yapmasına müsaade edilen uzman kişiler tarafından işbu kılavuz ve geçerli yönetmelikler dikkate alınarak yapılmalıdır.

[uk] Важливі вказівки щодо установки/монтажу

Встановлення/монтаж повинні виконувати фахівці, що допущені до виконання таких робіт, із дотриманням цієї інструкції та діючих приписів.

[zh] 安装方面的重要提示

安装和组装工作必须由经过许可的专业人员进行，同时必须遵守本说明书和现行法规的相关要求

[ar] ملاحظات هامة للتركيب/التجميع

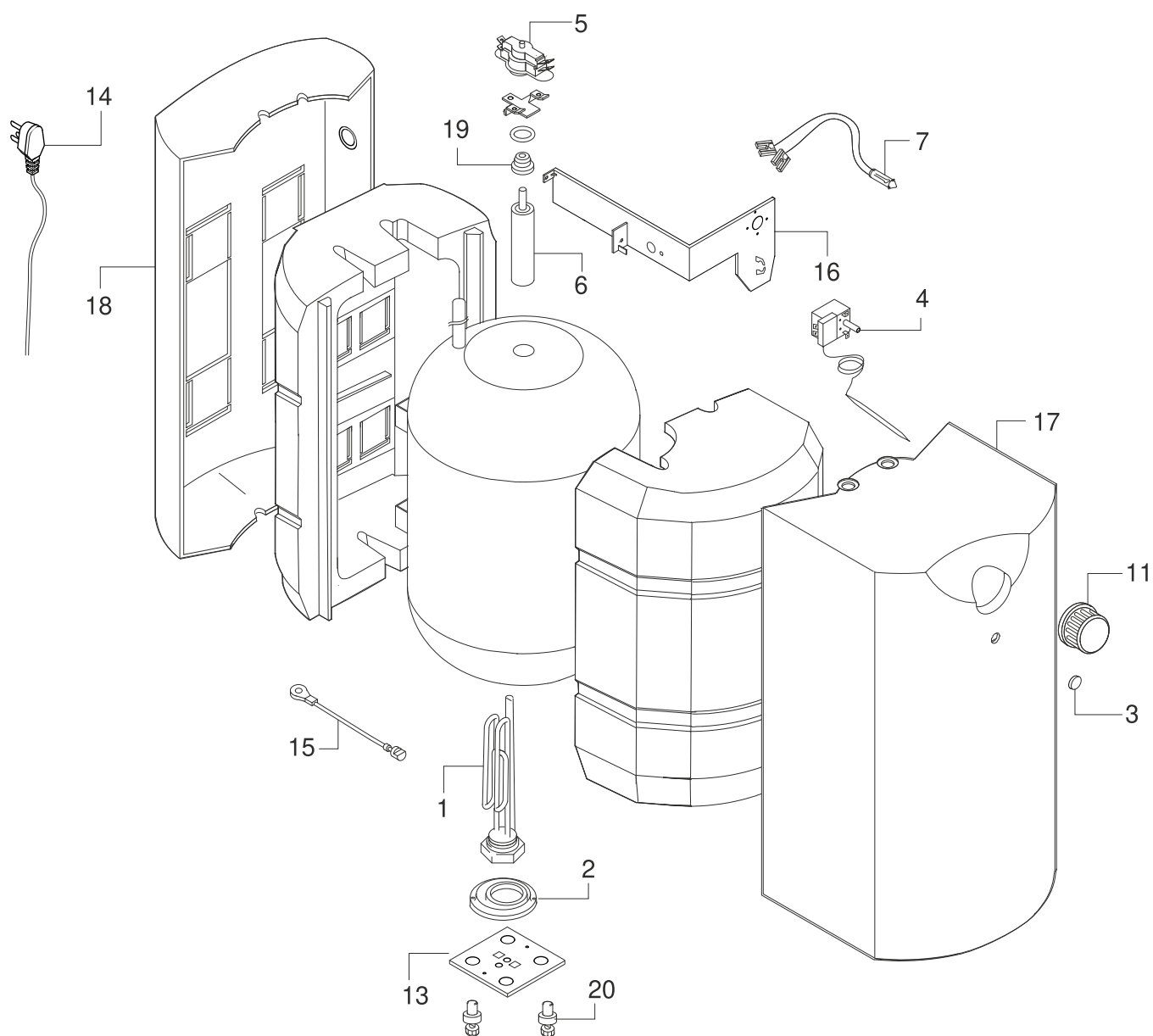
يجب أن يتم التركيب/التجميع من قبل متخصص مصرح له بالعمل، مع مراعاة اللوائح السارية.

[fa] تذکرات مهم درباره نصب/مونتاژ

نصب/مونتاژ باید توسط فردی حرفه ای که مجاز به انجام این کار است، و همچنین با توجه کامل به مقررات مربوطه انجام شود.

TR3500T 10 T	7 736 504 801	5
TR3500T 15 B	7 736 504 802	7
TR3500TO 15 B	7 736 504 803	7
TR3500T 100 B	7 736 504 807	9
TR3500T 30 B	7 736 504 804	9
TR3500T 50 B	7 736 504 805	9
TR3500T 80 B	7 736 504 806	9
TR4500T 100 EB	7 736 505 260	11
TR4500T 120 EB	7 736 505 261	11
TR4500T 150 EB	7 736 505 262	11
TR4500T 30 EB	7 736 505 257	11
TR4500T 50 EB	7 736 505 258	11
TR4500T 80 EB	7 736 505 259	11

Ersatzteilliste



6720907687.AA JF

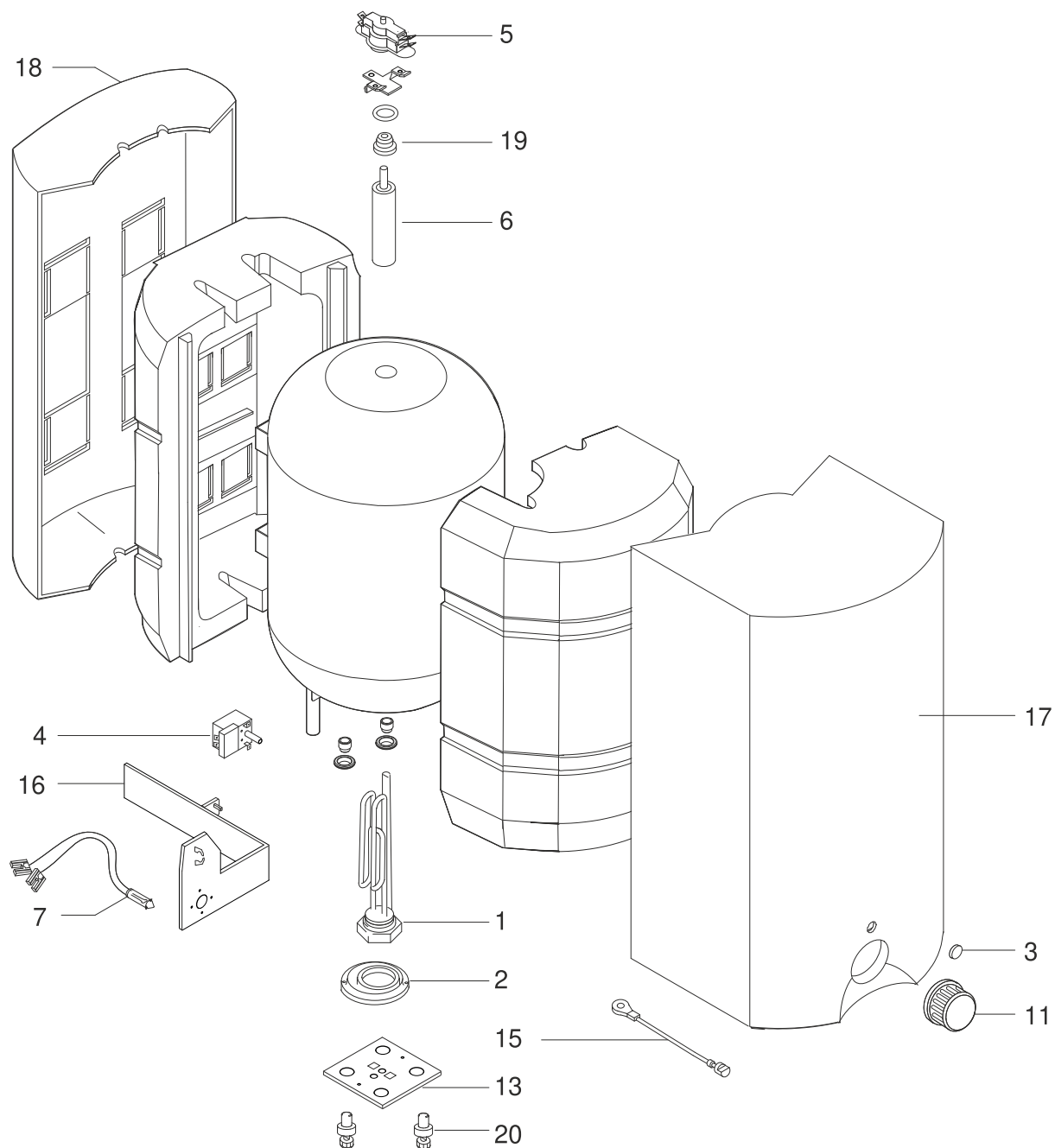
TR3500T 10 T

7736504801

[illegible]

TR3500T 10 T

Ersatzteilliste



6720907688.AA JF

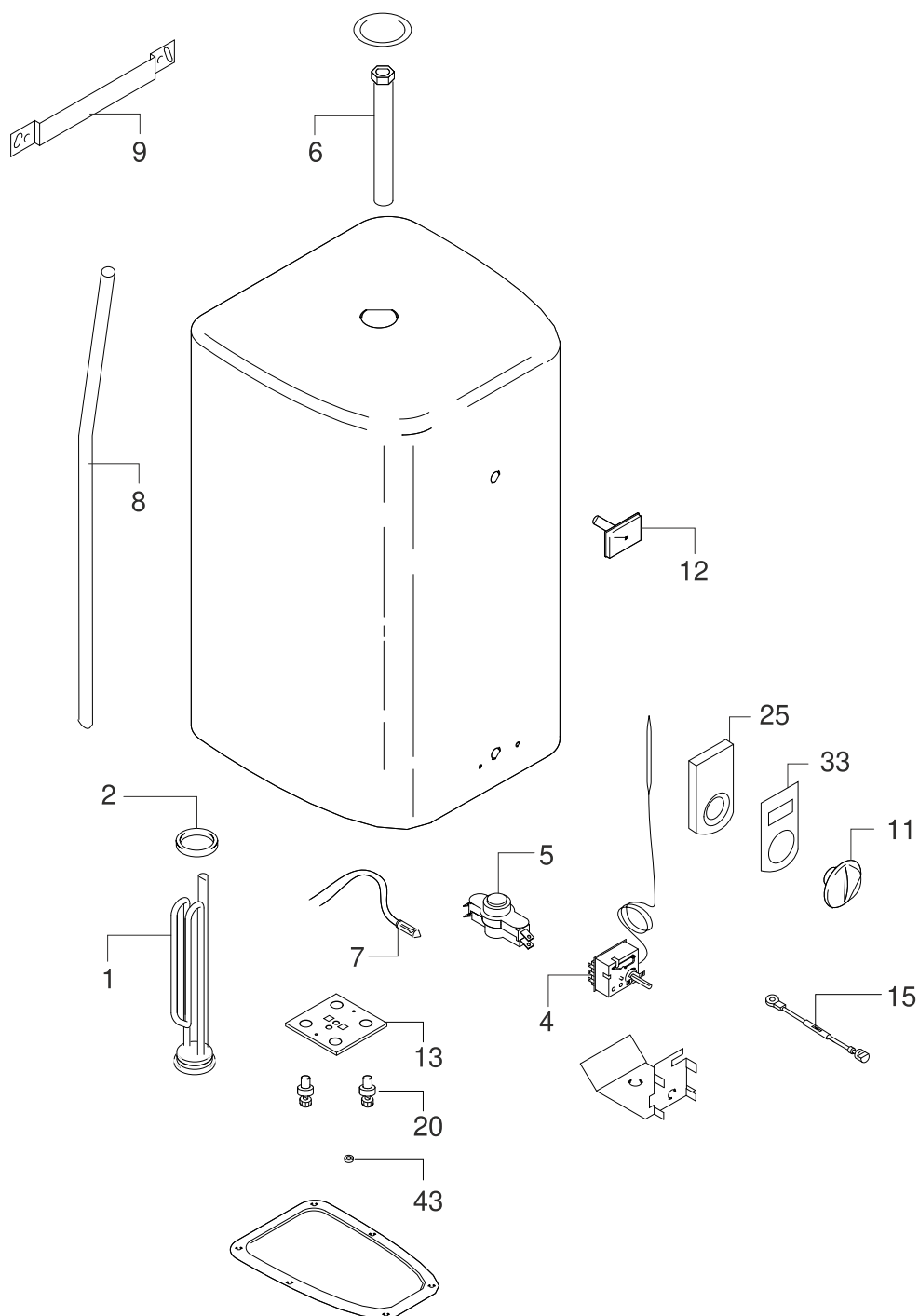
TR3500T 15 B
TR3500TO 15 B

7736504802
7736504803

[illegible]

TR3500T 15 B
TR3500TO 15 B

Ersatzteilliste



6720907686.AA JF

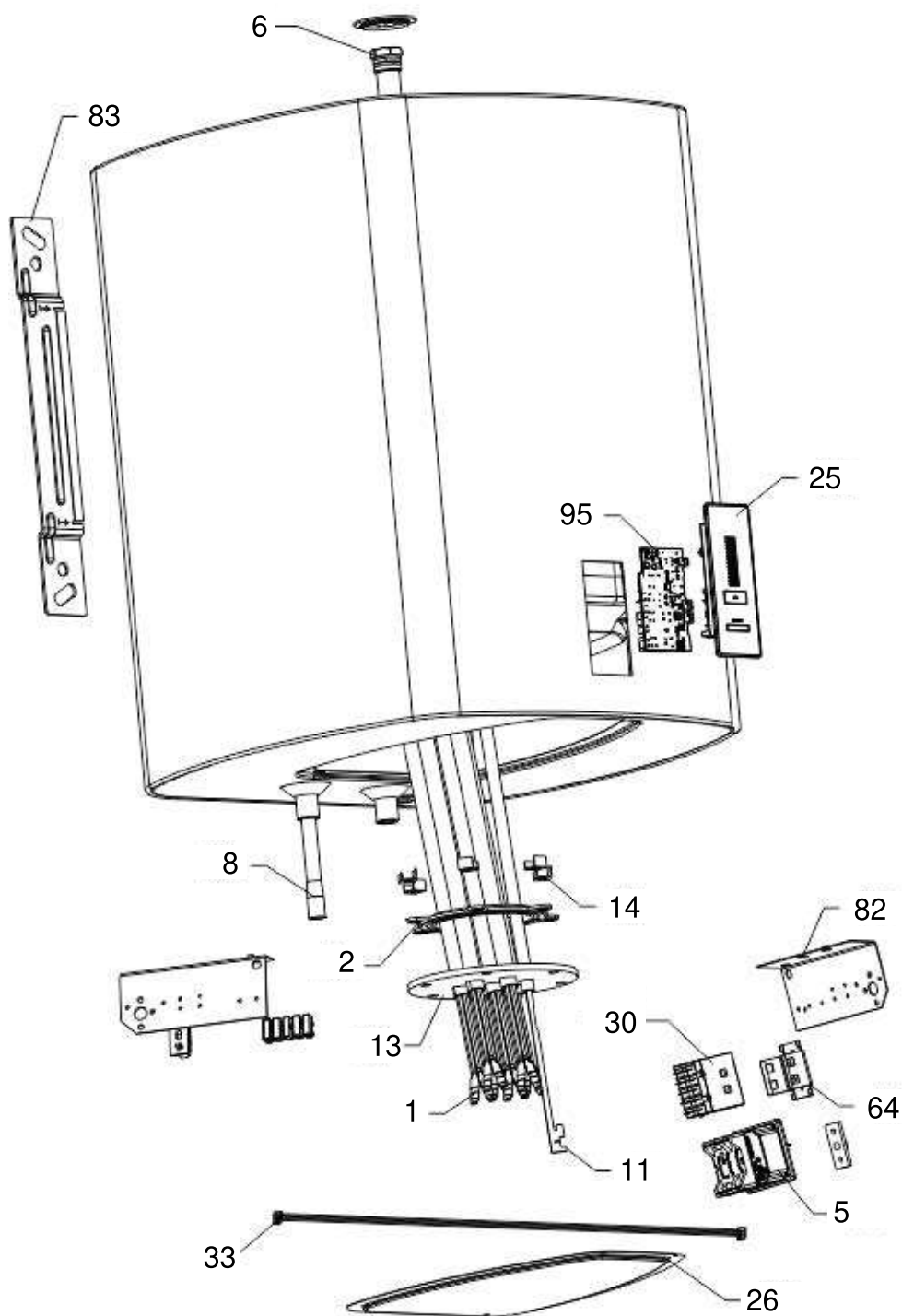
TR3500T 100 B
TR3500T 30 B
TR3500T 50 B
TR3500T 80 B

7736504807
7736504804
7736504805
7736504806

	Bezeichnung	Bestell-Nr.	PG	TR3500T 100 B	TR3500T 30 B	TR3500T 50 B	TR3500T 80 B														Bemerkungen
1	Heizkörper 2000W 230V Rcf Tw	8 738 718 793	30	■	■	■	■														
2	Dichtung 73/d36,5x10	8 738 718 794	13	■	■	■	■														
4	Temperaturregler	8 738 718 805	27	■	■																
5	Temperaturbegrenzer	8 738 718 795	23	■	■	■	■														
6	Anode G3/4x350	8 738 718 801	26	■			■														
6	Anode G3/4x100/90	8 738 718 807	24		■																
6	Anode G3/4x210/200	8 738 718 811	25			■															
7	Anzeigelampe	8 738 718 796	15	■	■	■	■														
8	Abflussrohr L=1015 mm	8 738 718 802	14	■																	
8	Rohr 520mm	8 738 718 808	16		■																
8	Rohr 640mm	8 738 718 812	14			■															
8	Rohr 865mm	8 738 718 813	14				■														
9	Wandhalterung	8 738 724 041	15	■	■	■	■														
11	Handreguliergriff	8 738 718 797	15	■	■	■	■														
12	Thermometer	8 738 718 800	17	■		■	■														
12	Thermometer	8 738 718 809	16		■																
13	Flansch	8 738 718 803	14	■	■	■	■														
15	Draht Mit Widerstand	8 738 718 806	13	■	■	■	■														
20	Isolationsabdeckung	8 738 718 804	13	■	■	■	■														
25	Blende	8 738 718 798	17	■	■	■	■														
33	Aufkleber	8 738 718 799	18	■	■	■	■														
43	Isolierbuchse	8 738 718 810	15	■	■	■	■														

TR3500T 100 B	7736504807
TR3500T 30 B	7736504804
TR3500T 50 B	7736504805
TR3500T 80 B	7736504806

Ersatzteilliste



6720907793.aa JF

TR4500T 100 EB	7736505260
TR4500T 120 EB	7736505261
TR4500T 150 EB	7736505262
TR4500T 30 EB	7736505257
TR4500T 50 EB	7736505258
TR4500T 80 EB	7736505259

2021/08	12	6720609603
---------	----	------------



BOSCH

Bosch Thermotechnik GmbH
Junkersstr. 20-24
D-73249 Wernau / Germany